


《CHURCH NEWS 教會消息》

- 羅省粵語教會歡迎您參加每安息日的聚會。我們希望為您及家人提供不同類型的聚會，以迎合各人的屬靈需要。
The Los Angeles Cantonese Seventh-day Adventist Church welcomes you to our weekly meetings on the Sabbath Day. We wish to provide you a variety of activities to meet your spiritual needs.
- 詩歌練習將於下午 2 時在禮堂舉行。
Song practice today at 2 pm at the Sanctuary.
- 2019-2020 首席長老安排二讀**：楊劭頤（2019 年 1-8 月），陳越慶（2019 年 9 月至 2020 年 4 月），曾仰豪（2020 年 5-12 月）
Second reading for 2019-2020 head elder arrangement: Peter Young (Jan-Aug 2019), Bilta Tran (Sep 2019-Apr 2020), Howard Tang (May-Dec 2020)
- 陳韋豪牧師將於 11 月 18-29 日休假外出，如有任何緊急事項，請聯絡胡傳沂傳道或陳越慶長老。
Ps. Jeffery Chan will be away November 18-29. For urgent matters, please contact Aidan Wu or Bilta Tran.
-  **新書介紹 New book introduction:**
遏阻癌細胞：植物療法新視野 作者：劉漢新教授、王守美營養師
每本廿圓正，詳情與李貴好姊妹聯絡。
Stop Cancer with Phytotherapy: With 100+ anti-cancer recipes
By Benjamin Lau and Esther Lau Price:\$20, Please Contact Maria Poon for detail.

☎《陽光大道 Sunshine Boulevard》網上廣播 Podcast

環節	主持	本週一 (11/12)	下週一 (11/19)
健康生活	Maria, Rosana, Peter	碘	銅
社會透視	Cecil	跛腳鴨時期	議會換屆
空中花園	Tim, Megan, Jeffery	在西門家	香膏

收聽網址：http://awr.org/program/yuesc_awr/ 或
<http://www.linguaspirita.net/cantonese>
討論：<http://www.facebook.com/SunshineCantonese>
蘋果 iPhone、iPad 可進入 Podcasts 搜尋和訂閱，iTunes 也可找到。

下安息日 (11 月 24 日) 當值表 On Duty for Next Sabbath

Worship 崇拜	Cantonese 粵語	Sabbath School 安息日學	
領唱 <i>Song Leader</i>	敬拜組 Praise Team	司會 <i>Chairperson</i>	陳子武 Tim Chan
司會 <i>Chairperson</i>	陳子武 Tim Chan	禱告/讀經 <i>Prayer/Scripture</i>	陳越愛 Ai Broyles
証道 <i>Sermon</i>	陳越慶 Bilta Tran	聖工消息 <i>Mission Story</i>	聖工剪影 Mission Spotlight
牧養禱告/讀經 <i>Intercession/Scripture</i>	陳越珍 Rebecca Hong	詩歌奉獻 <i>Special Music</i>	李思恩 Xianne Li
執事 <i>Deacon/Deaconess</i>	潘曾賜 Jacob Poon 馬錫強 Cecil Ma	分班 <i>Classes</i>	成人班：蘇美顏 研經班：詹綺玲



基督復臨安息日會
羅省粵語教會
Los Angeles Cantonese
Seventh-day Adventist Church
2018 年 11 月 17 日 November 17, 2018



時間 Time	活動 Activity	場地 Venue	負責人 Person in charge
10:00 am	安息日學 Sabbath School	禮堂 Sanctuary	詹綺玲 Elaine Leung
	青年班 Youth Class	副堂 Chapel	胡傳沂 Aidan Wu
10:30 am	合班 Combine Class	禮堂 Sanctuary	陳越慶 Bilta Tran
11:00 am	聯合崇拜聚會 Combined Worship	禮堂 Sanctuary	講員 Speaker: 胡傳沂 Aidan Wu
12:30 pm	交誼聚餐 Fellowship Lunch	副堂 Chapel	會眾 Congregation

日落時間 Sunset 天普市 Temple City：今日 Today 4:47 pm 下星期五 Next Friday 4:45 pm

聚會地點 Venue: 5537 Temple City Boulevard, Temple City
辦公室 Office: 3817 Arden Dr., El Monte

郵寄地址 Mailing Address: P.O. Box 634, Rosemead, CA 91770-0634
團契網站 Website: www.lacantonese.org 電郵 Email: cantonesesda@gmail.com
Facebook: [facebook.com/cantonese.sda](https://www.facebook.com/cantonese.sda) 受款名稱 Checks to: L.A. Cantonese SDA Church
粵語部堂牧 Pastor (Cantonese):

陳韋豪牧師 Jeffery Chan 626-677-6821 / 王溢中牧師 Y.C. Wong
英語部堂牧 Pastor (English):

游建睿長老 Miles Yu 626-536-3934 / 胡傳沂傳道 Aidan Wu 323-629-0799



聯合崇拜聚會

Combined Divine Worship

11:00

司會 Chairperson: 陳子武 Tim Chan

司琴 Pianist: 林婉華 Vanna Tran

翻譯 Interpreter: 游建睿 Miles Yu / 馬錫強 Cecil Ma

詩歌頌讚 NC448/E560/G794 感恩頌讚 敬拜組
 Song *Let All Things Now Living* Praise Team
 Service G170 歡欣 Give Thanks
 NC449 感謝神 Thanks To God

三一頌 C497-497/E694/G815 讚美上帝 會眾
 Doxology *Praise God From Whom All Blessings* Congregation

呼召禱告 胡傳沂
 Invocation Aidan Wu

司會致辭 陳子武
 Welcome Tim Chan

崇拜詩 C014-014/E027/G169 歡欣感恩 會眾
 Hymn of Praise *Rejoice, Ye Pure in Heart* Congregation

代禱/牧養禱告 C498/E684/G641 請聽我祈禱 陳雅倫
 Testimony/Intercession *Hear Our Prayer, O Lord* Vanessa Tran

報告 陳子武
 Announcement Tim Chan

奉獻 堂費捐 陳越愛 Ai Broyles
 Offering Church Budget 曾抑瑜 Yvonne Tang
 (什一或傳道人基金請用捐款信封註明)

讀經 詩篇 27:8 李承謙
 Scripture Reading Psalms 27:8 Angeline Lee

特別音樂 讓我感恩 特別組與會眾
 Special Music *Let Me Be Thankful* Special Team & Congregation

證道 感恩與友愛 胡傳沂
 Sermon Friendsgiving Aidan Wu

回應詩 C241-340/E499/G630 恩友耶穌 會眾
 Hymn of Response *What a Friend We Have in Jesus* Congregation

祝福 陳子武
 Benediction Tim Chan

祝福頌 主賜福你 會眾
 Benediction Hymn *Zyu Ci Fuk Nei* Congregation



安息日學

Sabbath School

10:00

主理 Superintendent: 詹綺玲 Elaine Leung

開會詩 C415-230E450/G426 信徒團結 會眾

Opening Hymn *Blest Be the Tie That Binds* Congregation

禱告 胡美婷

Prayer Christina Wu

聖工消息 聖工短片(x3) 馬錫強

Mission Story Mission videos (x3) Cecil Ma

讀經 加拉太書 3:27-28 胡美婷

Scripture Reading Galatians 3:27-28 Christina Wu

學課中心思想 詹綺玲

Lesson Theme Elaine Leung

存心節 「你們受洗歸入基督的都是披戴基督了。並不分猶太人、希臘人，自主的、為奴的，或男或女，因為你們在基督耶穌裡都成為一了。」（加拉太書 3:27-28）

活動 Program	時間 Time	場地 Venue	註 Note
禱告晚會 Prayer Meeting	星期三 晚上六時三十分 Wednesday at 6:30 pm	教會辦公室 Church Office	基督徒服務大全 第 24 章
口琴班 Harmonica Class	安息日下午三時 Sabbaths 3:00 pm	禮堂 Sanctuary	每月第一及第三安息日 1st & 3rd Sabbath
結他中級班 Guitar Intermediate Class	安息日下午三時 Sabbath 3:00 pm	副堂 Chapel	每月第二及第四安息日 2nd & 4th Sabbath
結他初級班 Guitar Beginner Class	安息日下午 三時十五分至四時半 Sabbath 3:15-4:15 pm	副堂 Chapel	每安息日下午 Every Sabbath afternoon
團契 Can-Joy Fellowship	十二月一日 安息日下午三時 Sabbath, December 1, 3 pm	禮堂 Sanctuary	福音紀錄片： 踏上耶穌的腳蹤 (22)

每天用禱告互相守望! Daily Prayer for Each Other!

日 Sun	一 Mon	二 Tue	三 Wed	四 Thu	五 Fri
Leung, Yuk Ha 梁玉霞 (家人)	Wang, Shan Shan 王珊珊	Tang, Philip 鄧宗煊 (家人)	Tang, Yvonne 曾抑瑜 (家人)	Louie, Joe 雷法棟 (家人)	Hong, Rebecca 陳越珍 (家人)